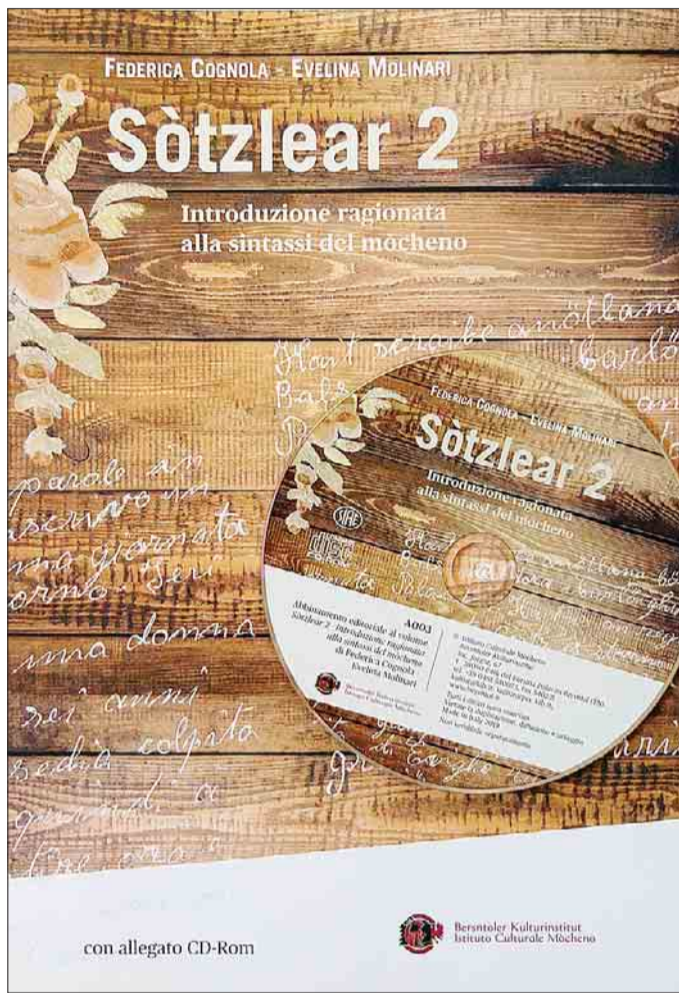


Arausgem s puach "Sòtzlear 2" ver za learnen s bersntolerisch

S puach geat envir za derklòrn de sòtzlear ver de lait as kennen schoa' eppes van bersntolerisch

Szboate puach as de sòtzlear van bersntolerisch ist kemmen gadruckt ont bart hêlven de lait ver za kennen pesser de grammatik ont ôlls s sèll as bichte ist za bissn ver za arivarn as an livell B1-B2 va de doi sprochen. S puach ist asou organisart: an iatn kapitl paschraipt eppes va de grammatik, va de variacion, va de kultur ont s hòt naia bichtega beirter as men schellat bissn. S hòt aa vil exercizi va de viar kompetenzn ver za learnen a vremma sproch: lesn, hearn, klöffen ont schraim. Ver de exercizi van hearn hòt s an CD-rom as men mu' hearn hoam oder en de schual pet en learner. Der CD-rom kònn hêlven de lait as hom koa' zait za mòchen der kurs va bersntolerisch ont belln learnen de sproch hoam. S puach paschraipt an ettlena temen va de sòtzlear ont va de grammatik, abia zan paispil de modalverbn

ont de nemsòtzn. Derzua, de variacion van bersntolerisch ist paschrim: s ist tschrim bos me mu' song ont bos men mu' nèt song (paschrima grammatik), ober s ist nèt tschrim bos ist rècht ont bos ist pfalt (vourtschrima grammatik), vavai eppes as men mu' song ver an vlarotzer kònn sai' komesch ver an oachlaiter ont er bart song as an ònder vurm, ober peada de virm sai' rècht. De differenzn en de sproch sai' nèt lai zbischn de derver, de kennen sai' aa zbischn junga ont òlta lait, zbischn mander ont baiber, o.a.e. S ist bichte za probiarn za paschraim s klöffen van òlla. Dòra, en an iatn kapitl ist vertiaft an tema va de kultur ont va de gschicht van Bersntol, abia zan paispil de musik, der krònz, der Filzerhof, s bersntolerisch en de zait van internet. S doi puach ist a bichtega òrbet ver za paschraim s bersntolerisch ont ver za



derklòrn an ettlena temen va de grammatik as sai' nou nèt asou vertiaft gaben ont men denkt as s ist a groas hilf ver za learnen s bersntolerisch. S puach "Sòtzlear 1" ist ver de u'vònger as belln learnen s bersntolerisch (A1-A2), s doi "Sòtzlear 2" ist ver de lait as bissn schoa' eppes (B1-B2). Velaicht verleist bart kemmen a "Sòtzlear 3"

ver de lait as sai' interessart za vertiaven nou mear de sai' negen kompetenzn va de doi sproch (C1-C2). De autoren van doi puach sai' de Federica Cognola, leareren va de taitscha sproch en de Universitet Ca' Foscari va Venezia, ont de Evelina Molinari, studenten va de Universitet va Trea't.

Evelina Molinari

È STATO PUBBLICATO "SÒTZLEAR 2", IL SECONDO VOLUME SULLA SINTASSI DEL MÒCHENO, CHE COPRE I LIVELLI DI COMPETENZA LINGUISTICA INTERMEDIA (B1-B2) DEL QUADRO EUROPEO DI RIFERIMENTO PER LA CONOSCENZA DELLE LINGUE

DE STELA EN DE ZAIT VAN COVID-19 Haier hòt men singen kennt lai en de kirch



QUEST'ANNO ANCHE LA SECOLARE TRADIZIONE DELLA STELLA HA SUBITO LE LIMITAZIONI PER IL COVID-19

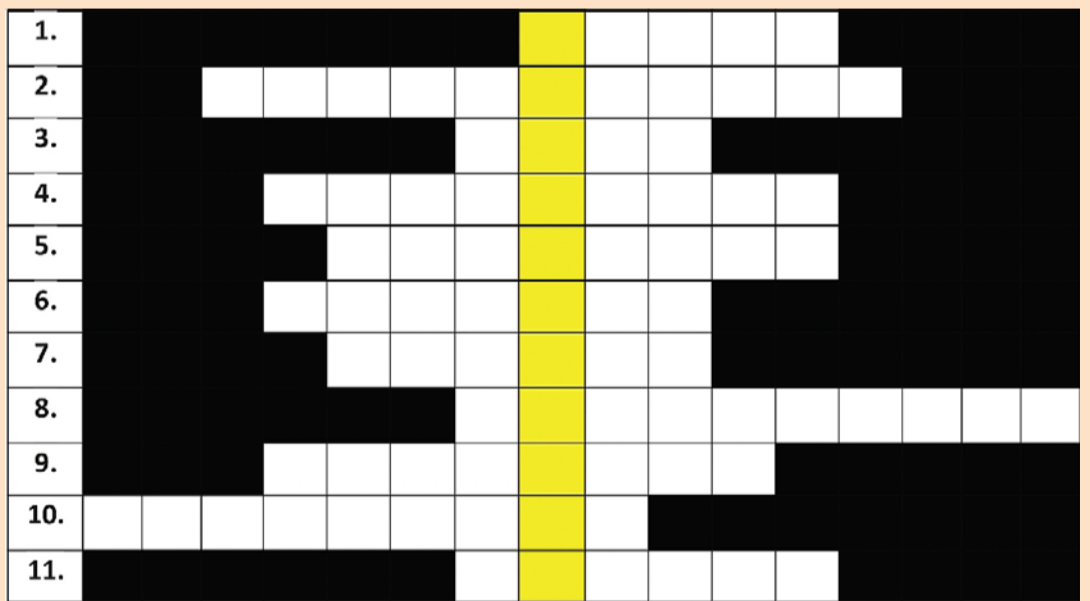
De Stela ist an gònz òltn prauch as kimmpl òlbe envirtrong en Bersntol. S ist gaben an prauch va vil derver as de Alpn, ka balscha, taitscha ont ladinischa volker, ober iaz ist er lebet plim en neamer souvle derver. De lait va Palai ont va Vlarotz sai' stolz as en doi prauch ont de sai' vroa òll jor za meing se trèffen za singen. S sai' lai de mander as singen ont de koskritt gea' aa zòmm pet sei. Abia de drai kineng, de gea' haus ver haus za gem pakònt en òlla as s Kristkindl ist augòngen. S ist abia a tsungens gapett. S doi jor ist gaben a hòrts jor ver òlla

ont men hòt nèt gameicht mòchen trèffen va mearer lait. Der prauch va de Stela ist aa, ver en earste vòrt no en zboate Bèltskriag, gahòltn kemmen, de stelari hom nèt gameicht gea' haus ver haus za singen. Der pföff, de singer ont de pirgermoastern hom ausgamòcht za singen lai no de mess, aus va de kirch. Der pföff hòt gabichen de Stela ont dòra de stelari hom tsungen ver òlla de lait ont ver de òrmen sealn van dorf. Vèrr oa's van ònder ont pet de schitzlòrf. Abia as ist der prauch, en Palai hòt men asou tsungen en òltjor, en najorto ont en geimòchtto, en Vlarotz, en Inderpèrg ont en Auserpèrg en najorto ont en de Geimòcht.

Evelina Molinari

SPIL

Derrot abia as de hoasn de òrbetn as bersntolerisch ont schraib sa en der rèchte plòtz. En de gela colonna de barst arausvinnen abia as er hoast ber as trogt de post en de haiser.



- Ber as òrbetet s vèlt
- Diarn as schaut no en de kinder
- Ber as hiatet de vicher
- Ber as mòcht schua
- Baib as schnait s hor
- Ber as mòcht tsunt kemmen de lait pet en kuriarn sa
- Ber as leart en a schual
- Ber as hòckt de pa'm en bòlt
- Ber as tuat fotografarn
- Ber as òrbetet pet en stoff
- Ber as geat umadam za verkaven sòchen

